

La collaborazione a Studi Cassinati si intende a titolo gratuito.

Articoli, foto, ed altro, inviati in redazione, anche se non pubblicati, non vengono restituiti.

Si raccomanda di inviare i testi per posta elettronica o supporti informatici al fine di evitare eventuali errori di battitura.

Il contenuto e l'attendibilità degli articoli pubblicati sono da riferirsi sempre alla responsabilità degli autori.

Non si accettano testi tratti da altre pubblicazioni o scaricati da internet senza l'autorizzazione degli autori.

Copie arretrate sono disponibili presso i punti vendita segnalati.

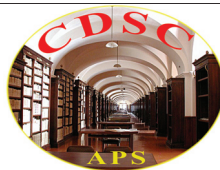
Possono, tuttavia, essere richieste alla redazione versando un adeguato contributo per le spese di spedizione.

La spedizione gratuita a domicilio è riservata ai soli soci.

Punti vendita:

- Libreria Mondostudio,
Via G. Donizetti 9/a
- 03043 CASSINO
Tel. 328 7962554

- Libreria Mondadori,
Corso della Repubblica,
160 - 03043 CASSINO
Tel. 077622514



CENTRO DOCUMENTAZIONE E STUDI CASSINATI - APS

STUDI CASSINATI

Bollettino trimestrale di studi storici del Lazio meridionale

Anno XXV, n. 3, Luglio - Settembre 2025

www.cdsconlus.it

www.facebook.com/cdsconlus

Autorizzazione del Tribunale di Cassino N. 1/2001

La quota associativa annuale al CDSC-Aps è pari a

€ 35,00

e può essere versata con bonifico, codice Iban:

IT 09 R 07601 14800 000075845248

oppure sul **c.c.p.: 75845248** (Codice SIA: **BE7JI**)

intestato a:

Centro Documentazione e Studi Cassinati - Aps

Via S. Pasquale - 03043 CASSINO (Fr)

C.F.: 90013480604

Direttore: *Gaetano de Angelis-Curtis*

Direttore Responsabile: *Giovanni D'Orefice*

Vice Direttore: *Arturo Gallozzi*

Coordinatore: *Chiara Mangiante*

Segretario di Redazione: *Fernando Sidonio*

Redazione: *Ilenia Carnevale, Domenico Cedrone, Erasmo Di Vito, Gaetano Lena, Alberto Mangiante, Fernando Riccardi, Maurizio Zambardi.*

Recapito: *Gaetano de Angelis-Curtis, Via G. Curtis n. 4 - 03044*

CERVARO (Fr) - studi.cassinati@libero.it - studi.cassinati@pec.it

Stampa: *Tipografia Arte Stampa - ROCCASECCA (Fr)*

Tel. 0776.566655 - p.e.: tipografia@artestampa.org

In 1ª di copertina: Il corteo di auto delle autorità istituzionali, politiche e diplomatiche giunge nella spettrale città di Cassino il 15 marzo 1945. In 4ª di copertina: XXV anniversario di «Studi Cassinati». Raccolta delle copertine dei novanta numeri pubblicati (2001-2025).

IN QUESTO NUMERO

- Pag. 163 G. de Angelis-Curtis, *Il primo anniversario della distruzione di Cassino: 15 marzo 1944 - 15 marzo 1945.*
- “ 177 G. de Angelis-Curtis, *Cassino: il «Parco XV marzo 1944», la stele della «Memoria di pietra» e le modifiche.*
- “ 180 A. Mangiante, *14 agosto 1945. Cronaca di una giornata particolare.*
- “ 182 E. Pistilli, *Una giornata particolare a Cassino. Il mercato del sabato nell'inverno 1946-47.*
- “ 193 L. Calao, *Le vicende belliche di Cassino come la «Guerra di secessione americana». I miei ricordi.*
- “ 205 Rileggiamo ... A. Lentini, *Il ritorno dopo la bufera: La sosta di Valvori.*
- “ 209 Rileggiamo ... A. Lentini, *Il ritorno dopo la bufera: A Casalucense nei primi mesi del 1945.*
- “ 216 M. Zambardi, *La villa rustica romana, di epoca repubblicana, sita in località Le Torri, nel territorio di San Pietro Infine.*
- “ 218 *Convegno su Anacleto Verrecchia (gdac).*
- “ 219 L. Verrecchia Sofia, *Le origini, l'adolescenza e la guerra.*
- “ 221 *Il ventennale del museo «Historiale» di Cassino (gdac).*
- “ 223 *«Salotto del Premio Bancarella»: nuovo riconoscimento al libro sul salvataggio dei beni di Montecassino di Gaetano de Angelis-Curtis.*
- “ 225 *Presentato il progetto «Memoria storica Gustav» promosso dal CAI Cassino (gdac).*
- “ 226 *Le vicende del giovane finanziere Angelo Riccardi rievocate in Grecia (gdac).*
- “ 228 *Pignataro_1: Il ripristino della lapide in memoria della concessione dell'indulgenza papale del 1715 (gdac).*
- “ 230 *Attività del Cdsc-Aps.*
- “ 230 A. Letta, *Cassino ricorda il primo bombardamento.*
- “ 232 *Mostra fotografica: Cassino 1880-1943 - XXV anni con «Studi Cassinati».*
- “ 234 *Pignataro_2. Lapidazione del centenario dell'Incoronazione perpetua 1925-2025 (gdac).*
- “ 235 ELENCO SOCI CDSC 2025
- “ 238 EDIZIONI CDSC

IL CDSC-APS e STUDI CASSINATI sono on line all'indirizzo:

www.cdsconlus.it

Le vicende del giovane finanziere Angelo Riccardi rievocate in Grecia

Lunedì 1 settembre a Loutra Oraias Elenis, Corinto (Grecia) si è svolta una manifestazione all'insegna della condivisione della memoria e dell'impegno a non dimenticare le atrocità della guerra nel segno dell'amicizia tra due comunità, quella greca locale e quella italiana di Sant'Ambrogio sul Garigliano.

In quel territorio a ridosso di Atene, precisamente ad Almiri, negli anni 1942-43 prestò servizio con le truppe di occupazione italiane il finanziere Angelo Riccardi. Quindi nei giorni successivi all'annuncio dell'Armistizio dell'8 settembre 1943 i soldati italiani furono rastrellati dalle truppe tedesche per essere avviati al lavoro coatto nei Campi di concentramento nazisti. Nonostante il tentativo di una famiglia del luogo di nascondere, anche Angelo Riccardi fu catturato e portato in Germania, costretto a lavorare a Berlino.

Le vicende e le tribolazioni del giovane finanziere sono state opportunamente raccolte dal figlio Antonio Riccardi in un libro dal titolo *L'odissea di Angelo Riccardi dalla Grecia ai lager nazisti*, edito dal Centro documentazione e studi cassinati-Aps. Il volume fu presentato all'Aula Pacis di Cassino il 28 maggio 2022 e fra i relatori intervenuti c'era anche il prof. arch. Giannis Gkezerlis, docente universitario e allora vice sindaco di Corinto il quale ben conosceva la famiglia Kollias che aveva tentato di salvare il giovane finanziere dalla deportazione e ben sapeva di come Angelo fosse rimasto nella memoria



degli abitanti greci per le sue doti di umanità dimostrate nel periodo di occupazione italiana. Memore di tutto ciò il prof. Gianni Gkezerlis ha provveduto a tradurre in greco il volume di Antonio Riccardi, diventato un libro a sé stante stampato dalla casa editrice «24grammata publications» che è stato presentato appunto il primo settembre scorso a Loutra Oraias Elenis alla presenza di varie autorità nazionali come l'on. Marilena Soukouli deputata al Parlamento greco, di Matina Pakoy presidente della comunità di Galataki, dell'editore George Damianos nonché di amministratori locali mentre da parte italiana erano presenti i sindaci di Sant' Ambrogio sul Garigliano e di Cassino.

Si è trattato di un evento caratterizzato da un'esperienza intensa, emozionante e condivisa. Tutti i relatori hanno sottolineato il messaggio di umanità e solidarietà trasmesso dal libro. Particolarmente toccante è stato l'intervento di Ntina Kollia in quanto i suoi familiari nascosero il giovane Angelo tentando di sottrarlo al rastrellamento tedesco pur coscienti di esporsi al rischio di rappresaglie. Una soddisfazione non da poco per il prof. Antonio Riccardi, dinamico presidente dell'Asdoe Cassino (Associazione docenti europei), e per la sua famiglia, la moglie, i figli e la sorella Maria.



Al pari anche il Cdsc-Aps può andare orgoglioso dell'attività svolta nell'opera di sensibilizzazione e divulgazione dei temi della memoria poiché il nome dell'Associazione, grazie a Gianni Gkezerlis e ad Antonio Riccardi, è ora presente anche nella cara terra di Grecia (gdac).

ώνοντας μέσα από εφιάλτες, όσο και σωματικά, με εκείνη την αίσθηση του κρύου που είχε συσσωρευτεί κατά τη διάρκεια δύο ατελείωτων χειμώνων στη Γερμανία —ένα κρύο που δεν τον εγκατέλειψε ποτέ ξανά, ούτε καν κατά τις πιο καυτές καλοκαιρινές μέρες στο Sant' Ambrogio.

Cassino, 18 Απριλίου 2022
Gaetano de Angelis-Curtis
Πρόεδρος του Κέντρου Τεκμηρίωσης
και Μελετών Cassinati-Aps